

539140-2026 - Hange

Šveits – Küttesüsteemide tööd – EBP-642 AFW - Heizprovisorium Vierefeld

OJ S 148/2026 04/08/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Ehitustööd

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Energie Wasser Bern

E-posti aadress: ewb-beschaffungen@ewb.ch

Hankija õiguslik vorm: Kohaliku omavalitsuse kontrollitav avalik-õiguslik isik

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: EBP-642 AFW - Heizprovisorium Vierefeld

Kirjeldus: Energie Wasser Bern (ewb) erschliesst die Quartiere Rossfeld und Äussere Enge im Gebiet Viererfeld-Tiefenau an das Fernwärmenetz. Für die Übergangszeit bis zur definitiven Anbindung an die Energiezentrale Forsthaus ist ab Mitte 2028 eine provisorische Fernwärmezentrale erforderlich. Gegenstand dieser Beschaffung sind Planung, Lieferung und Erstellung dieser Zentrale, ausgeführt als Containerlösung, mit mehreren Megawatt Leistung aus Gas- und Pelletkesseln.

Menetluse tunnus: 141a3fc8-ef0b-4122-b429-c12e9ade64d0

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Ehitustööd

Peamine liigitus (cpv): 45232141 Küttesüsteemide tööd

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Bern

Sihtnumber: 3001

Riik – jaotus (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Riik: Šveits

Lisateave: "Stadt Bern" Quartier Viererfeld

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: Sonstige Anforderungen Vorbehalt: Eine Auftragserteilung erfolgt vorbehaltlich der Erteilung der Kreditbewilligung. Über den Preis werden keine Verhandlungen geführt.

Technische Bereinigungen bleiben vorbehalten.

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Hankedokument

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0000

Pealkiri: EBP-642 AFW - Heizprovisorium Vierefeld

Kirjeldus: Energie Wasser Bern (ewb) erschliesst die Quartiere Rossfeld und Äussere Enge im Gebiet Viererfeld-Tiefenau an das Fernwärmenetz. Für die Übergangszeit bis zur definitiven Anbindung an die Energiezentrale Forsthaus ist ab Mitte 2028 eine provisorische Fernwärmezentrale erforderlich. Gegenstand dieser Beschaffung sind Planung, Lieferung und Erstellung dieser Zentrale, ausgeführt als Containerlösung, mit mehreren Megawatt Leistung aus Gas- und Pelletkesseln.

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Ehitustööd

Peamine liigitus (cpv): 45232141 Küttesüsteemide tööd

Täiendavad hankevõimalused:

Täiendavate hankevõimaluste kirjeldus: Garantieverlängerung auf 5 Jahre.

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Bern

Sihtnumber: 3001

Riik – jaotus (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Riik: Šveits

Lisateave: "Stadt Bern" Quartier Viererfeld

5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 01/01/2027

Kestuse lõppkuupäev: 30/06/2030

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 0

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Tuleb esitada lepingu täitmiseks määratud töötajate nimed ja nende kutsekvalifikatsioonid: Ei ole veel teada

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Kvaliteet

Kirjeldus: Zuschlagskriterien

Selle meetodi kirjeldus, mida kasutatakse juhul, kui hindamist ei ole võimalik kriteeriumide abil teostada: Die Zuschlagskriterien sind in den Dokumenten definiert.

5.1.11. Hankedokumendid

Juurdepäas teatavatele hankedokumentidele on piiratud

Teave piiratud juurdepääsuga dokumentide kohta on kättesaadav aadressil: <https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ>

Sihtotstarbeline teabevahetuskanal:

Nimi: Simap.ch

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Ei ole lubatud

Põhjendus, miks elektrooniline esitamine ei ole võimalik: Vahendid, seadmed või failivormingud, mis ei ole üldkättesaadavad

Kirjeldus: Die korrekte Adressierung ist für die zeitgerechte und gesetzmässige Bearbeitung des Angebots innerhalb des Vergabeverfahrens ausschlaggebend.
Die Angebotseinreichung durch die Anbietenden erfolgt elektronisch über die Webanwendung DecisionAdvisor. Nur die ausgedruckte Papierversion vom Lieferantenreport muss rechtsgültig unterschrieben an die Beschaffungsstelle eingereicht wer

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 29/09/2026 23:55:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 180 Päevad

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei ole veel teada

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

E-arveldamine: Nõutav

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

Rahastamiskord: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Bundesverwaltungsgericht

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Rechtsmittelbelehrung Diese Ausschreibung kann innert 20 Tagen nach der ersten Publikation mittels Beschwerde beim Regierungsstatthalteramt Bern-Mittelland, Poststrasse 25, 3072 Ostermundigen, angefochten werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen, sie musseinen Antrag, die Angabe von Tatsachen und Beweismitteln, eine Begründung sowie eine Unterschrift enthalten; greifbare Beweismittel sind beizulegen. Fachstelle Beschaffungswesen
Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Energie Wasser Bern

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Energie Wasser Bern
Registreerimisnumber: 83dd6041-efa2-4adb-a6dc-5d2741909eeb
Postiaadress: Monbijoustrasse 11, Postfach
Linn: Bern
Sihtnumber: 3001
Riik – jaotus (NUTS): Bern / Berne (CH021)
Riik: Šveits
E-posti aadress: ewb-beschaffungen@ewb.ch
Telefon: +41313213231
Internetiaadress: <https://www.ewb.ch>
Selle organisatsiooni rollid:
Hankija
Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Bundesverwaltungsgericht
Registreerimisnumber: BVGER
Postiaadress: Postfach
Linn: St. Gallen
Sihtnumber: 9023
Riik – jaotus (NUTS): St. Gallen (CH055)
Riik: Šveits
E-posti aadress: info@bvger.admin.ch
Telefon: +41584652626
Internetiaadress: <https://www.bvger.ch>
Selle organisatsiooni rollid:
Vaidlustusorgan

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: Simap.ch
Registreerimisnumber: CH001
Postiaadress: Holzikofenweg 36
Linn: Bern
Sihtnumber: 3003
Riik – jaotus (NUTS): Bern / Berne (CH021)
Riik: Šveits
E-posti aadress: support@simap.ch
Telefon: +41584646388
Internetiaadress: <https://www.simap.ch>
Selle organisatsiooni rollid:
TED eSender

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: c0b9363a-279d-4693-85cd-1d2aa825383c - 01
Vormi liik: Hange
Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord
Teate alaliik: 16
Teate saatmise kuupäev: 01/08/2026 02:25:52 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel

Teate avaldamise number: 539140-2026

ELT S väljaande number: 148/2026

Avaldamise kuupäev: 04/08/2026